

ARDESTO™

ПАРООЧИШНИК
Інструкція з експлуатації

STEAM CLEANER
Instruction manual



STC-C1200W3-5

Шановний клієнте:

- Дякуємо, що обрали нашу продукцію. Для правильного користування уважно прочитайте цю інструкцію та зберігайте її в доступному місці для подальшого використання.
- Ця інструкція з експлуатації містить важливу інформацію щодо налаштування та поводження з приладом.
- Особливо це стосується інструкцій з техніки безпеки. Їх недотримання може призвести до травм або пошкодження пароочисника.
- У зв'язку з постійним удосконаленням продукту, зовнішній вигляд приладу може незначно відрізнятися від зображень у цій інструкції.
- Якщо Ви передаєте або даруєте цей виріб іншим особам, обов'язково передайте їм цю інструкцію.

ПРАВИЛЬНЕ КОРИСТУВАННЯ

Пароочисник призначений лише для видалення бруду за допомогою водяної пари. Він підходить для очищення наступних ділянок: гладких поверхонь (наприклад, робочі зони, кахель, глазурована плитка, вікна або дзеркала), важкодоступних ділянок (наприклад, кути, шви, жалюзі, унітази, фурнітура) і текстилю (наприклад, штори, подушки, предмети одягу і автомобільні сидіння).

Зверніть увагу на те, що:

- Пароочисник призначений тільки для приватного використання і не призначений для комерційних цілей.
- Пароочисник не призначений для використання за межами приміщень.
- В жодному разі не наповнюйте резервуар приладу будь-якою рідиною, окрім води.
- Використовуйте пароочисник тільки так, як описано в цьому посібнику користувача. Будь-яке інше використання вважається неналежним і може призвести до пошкодження майна або навіть до травм. Виробник чи продавець не несе відповідальності за пошкодження, спричинені неналежним або неправильним використанням.
- Не дозволяйте дітям гратися з приладом та насадками до нього.

ВАЖЛИВІ ЗАХОДИ БЕЗПЕКИ



УВАГА! НЕБЕЗПЕКА УРАЖЕННЯ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ!

- Неправильне під'єднання до електромережі, надмірна напруга в електромережі або неправильна експлуатація приладу можуть призвести до ураження елек-

тричним струмом.

- Під'єднуйте пароочисник тільки до електромережі, що відповідає параметрам, зазначеним на табличці з технічними даними.
- Під'єднуйте пароочисник тільки до легкодоступної розетки, щоб у разі несправності можна було швидко від'єднати пароочисник від електромережі.
- Не використовуйте пароочисник з пошкодженим шнуром чи вилкою живлення, а також після його несправності, падіння чи будь-якого іншого пошкодження та/або якщо пароочисник протікає. Щоб уникнути небезпеки, зверніться до найближчого авторизованого сервісного центру для перевірки, ремонту або електричного чи механічного налаштування. Заміну шнура живлення має виконувати лише кваліфікований персонал.
- Ніколи не намагайтеся розібрати прилад власноруч. При необхідності доручіть ремонт кваліфікованому спеціалісту. Для цього зверніться до авторизованого сервісного центру. Відповідальність виробника і гарантійні зобов'язання анулюються у разі ремонту, виконаного користувачем, неправильного з'єднання або неправильної експлуатації.
- Не використовуйте пароочисник із зовнішнім таймером або окремою системою дистанційного керування.
- Не занурюйте пароочисник, шнур живлення або штепсельну вилку у воду чи інші рідини.
- В жодному разі не торкайтеся вилки шнура живлення вологими руками.
- В жодному разі не виймайте штепсельну вилку шнура живлення з розетки, тягнучи за шнур живлення, завжди робіть це, тримаючись за штепсельну вилку шнура живлення.
- В жодному разі не використовуйте шнур живлення для перенесення приладу.

- Тримайте пароочисник, штепсельну вилку і шнур живлення подалі від відкритого вогню та гарячих поверхонь.
- Укладайте шнур живлення так, щоб не було небезпечки спіткнутися об нього.
- Не перекручуйте шнур живлення і не прокладайте його через гострі краї.
- Використовуйте пароочисник тільки в приміщенні. В жодному разі не використовуйте його у вологих приміщеннях або під дощем.
- В жодному разі не зберігайте пароочисник так, щоб він міг впасти у ванну або іншу ємність з водою чи будь якою рідиною.
- В жодному разі не торкайтеся приладу, якщо він впав у воду чи іншу рідину. У цьому випадку негайно витягніть штепсельну вилку з розетки.
- Ні в якому разі не вставляйте в пароочисник сторонні предмети та стежте за тим, щоб інші члени родини також не робили цього.
- В жодному разі не залишайте пароочисник без нагляду! Завжди виймайте штепсельну вилку з розетки після використання або якщо Ви перериваєте роботу. Прилад буде нагріватися і створювати тиск пари, поки вилка живлення під'єднана до розетки!
- В жодному разі не спрямовуйте пару безпосередньо на електричні прилади або меблі, що містять електричні частини, наприклад, на внутрішню частину духовки, та не спрямовуйте пароочисник на предмети, чутливі до вологи.
- Використовуйте пароочисник тільки якщо ваші руки повністю сухі.



УВАГА! ГАРЯЧА ПАРА!



ОБЕРЕЖНО! ГАРЯЧІ ПОВЕРХНІ!

- В жодному разі не встановлюйте захисний ковпачок, поки з отвору для пари виходить пара!
- Не знімайте кришку резервуара для води з вбудованим клапаном тиску під час роботи приладу та протягом 20 хвилин після закінчення роботи. Це пересторога також стосується випадків коли вода в резервуарі закінчилась під час роботи приладу - не відкривайте кришку резервуара для води та не доливайте воду у резервуар до повного охолодження приладу (мінімум 20 хвилин).
- Не торкайтеся гарячих частин пароочисника голими руками під час роботи. Обов'язково попередьте інших користувачів про небезпеку!
- Пам'ятайте, що гаряча пара може виходити з пароочисника ще деякий час після його вимкнення.
- Перед тим, як знімати аксесуари, дайте їм повністю охолонути.
- Тримайте пароочисник в недоступному для дітей місці, якщо він увімкнений або охолоджується.
- Одягайте рукавички, захисні окуляри та засоби захисту органів дихання, коли намагаєтеся видалити шкідливі для здоров'я речовини.
- Не спрямовуйте струмінь пари на інших людей або тварин. Гаряча пара може спричинити серйозні травми!
- Не спрямовуйте пару на одну і ту ж точку довше ніж 5 секунд.
- Перед очищенням пароочисником спочатку перевірте на непомітній ділянці чи придатний для цього матеріал, який Ви збираєтеся очистити, оскільки:
 - Пара може призвести до вицвітання лакованого дерева або шкіри.
 - Незахищена деревина може розбухнути.
 - Пара може видалити захисні шари воску.
 - Під впливом пари пластмаси можуть потьмяніти.

– Під впливом пари м'які пластмаси можуть деформуватися.

– Під впливом пари холодне скло або дзеркальні поверхні можуть тріснути.

- Якщо Ви хочете помити вікна, спочатку прогрійте їх, наприклад, подаючи пару на більшу площу з більшої відстані, а потім з ближчої відстані.
- Не використовуйте прилад для миття вікон якщо навколишня температура нижче 5 °C.
- Будьте обережні, оскільки акрил, оксамит і атлас чутливі до гарячої пари.
- Переконайтеся, що шнур живлення не контактує з гарячими деталями.
- В жодному разі не піддавайте пароочисник впливу високих температур (обігрівачі, кухонні плити тощо) або погодних умов (дощ, туман тощо).
- В жодному разі не заправляйте пароочисник іншими рідинами, окрім води.
- В жодному разі не занурюйте пароочисник у воду для очищення і не використовуйте пароочисник для його ж очищення. Це може призвести до пошкодження пароочисника.
- У жодному разі не кладіть пароочисник або його окремі частини в посудомийну машину. Це може призвести до його пошкодження.
- Не використовуйте пароочисник з порожнім резервуаром для води. Після спорожнення резервуара для води витягніть штепсельну вилку з розетки, щоб уникнути перегрівання приладу.
- Наповнюйте резервуар тільки чистою водою. Неочищена вода може завдати шкоди пароочиснику та вивести його з ладу. Рекомендується використовувати очищену, фільтровану воду.
- Цей прилад можуть використовувати діти та дорослі особи з обмеженими фізичними, чуттєвими або ро-

зумовими здібностями або недостатнім досвідом і знаннями, якщо їм надано нагляд або вказівки щодо використання пристрою в безпечному режимі та зрозуміло небезпеку.

- Необхідний пильний нагляд, коли прилад використовується поблизу дітей. Стежте за дітьми, щоб вони не гралися з пристроєм. Не залишайте пакувальні матеріали пристрою в доступному для дітей місці.



УВАГА! Пластикові пакети, які використовуються для упаковки цього пристрою, або упаковка можуть бути небезпечними. Щоб уникнути ризику задухи, тримайте ці пакети в недоступному для немовлят і дітей місці. Ці пакети не іграшка.

- Діти не повинні виконувати чищення та технічне обслуговування пристрою без нагляду дорослих.

ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Потужність: 1200 Вт

Напруга: 220-240 В~; 50/60 Гц

Максимальний тиск пари: 3,5 бар

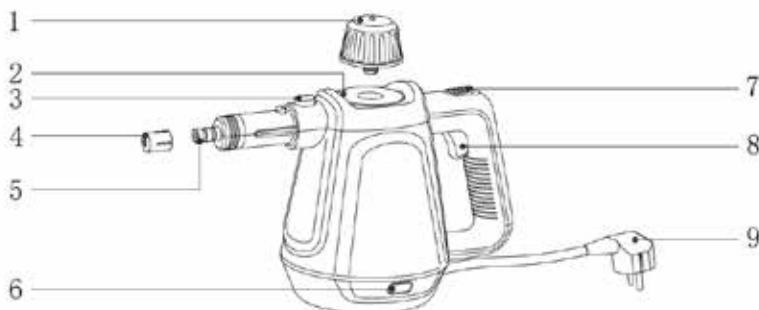
Максимальна температура пари: 135 °C

Ємність резервуара для води: 400 мл

КОМПЛЕКТАЦІЯ ПРИСТРОЮ

Пароочисник		Інструкція з експлуатації	
Лійка		Мірна ємність для води	
Тканинна насадка для чищення чи прасування		Щітка для чищення плоских поверхонь	
Велика кутова насадка		Подовжувальний шланг	
Щітка з щетинками з нейлону		Щітка з щетинками з нержавіючої сталі	
Щітка для підлоги		З'єднання щітки для підлоги	
Планер для килимів		Рушник для щітки для підлоги	
Подовжувальна трубка (3 шт.)			

БУДОВА ПРИСТРОЮ



1	Запобіжний клапан	Підтримує баланс тиску, блокує пару всередині та запобігає її витоку.
2	Заливний отвір	Слугує для заливання води в резервуар для води.
3	Фіксатор кріплення	Використовується для кріплення різних аксесуарів. Натисніть на цей фіксатор, щоб зняти аксесуари.
4	Захисний ковпачок	Для захисту ущільнювальних прокладок під час зберігання приладу.
5	Отвір для пари	Отвір виходу пари.
6	Світловий індикатор	Червоний колір індикатора — процес нагрівання, зелений — найбільший тиск і готовність до використання.
7	Блокування від дітей	Повзунок для захисту від випадкового запуску приладу.
8	Клавіша подачі пари	Керування подачею пари.
9	Штепсельна вилка	Для забезпечення живлення приладу.

ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

1. Зніміть пакування, перевірте наявність усіх аксесуарів і переконайтеся, що прилад та аксесуари не пошкоджені.
2. Перед використанням уважно прочитайте посібник з експлуатації. Пароочисник призначений тільки для приватного використання (не підходить для комерційних цілей) і тільки для використання в приміщенні (не підходить для використання за межами приміщень).
3. Поставте пароочисник на рівну поверхню і відкрутіть запобіжний клапан, повернувши його проти годинникової стрілки. Потім за допомогою лійки та мірної ємності залийте воду, а потім знову встановіть запобіжний клапан і затягніть його в початковому положенні.



Важливі примітки:

- Максимальна місткість резервуара: 400 мл, проте рекомендується заливати не більше 300-350 мл води в резервуар для того, щоб отримати суху пару. Якщо залити більше 350 мл води в резервуар, в перші 2 хвилини роботи в парі можуть бути присутні краплини води.
- Не заливайте перед роботою менше ніж 150 мл води в резервуар для води.
- Використовуйте лише чисту воду (дрібні частинки в брудній воді можуть заблокувати трубку подачі пари та вивести прилад з ладу).
- Не заливайте в пароочисник хімічні речовини, такі як спирт, мийні засоби (деякі хімічні розчинники можуть легко викли-

кати поломку приладу, а в серйозних випадках навіть поставити під загрозу особисту безпеку користувача).

- Якщо водопровідна вода у вашому регіоні дуже жорстка, рекомендується змішувати її з дистильованою або фільтрованою водою (або взагалі використовувати дистильовану чи фільтровану воду). В іншому випадку домішки в воді можуть затвердіти (процес кальцинації) і заблокувати трубку подачі пари чи насадку.
- 4. Під'єднайте прилад до електромережі. Індикатор засвітиться червоним кольором, вказуючи на те, що пароочисник знаходиться в процесі нагріву води та підняття тиску до робочих показників. Зачекайте приблизно 3 хвилини, поки колір індикатора не зміниться на зелений, що означатиме завершення процесу нагрівання і готовність до роботи.

Увага:

- Використовуйте пароочисник лише тоді, коли індикатор світиться зеленим кольором.
- Пара, що виділяється при першому використанні, може містити краплини води, тому не починайте роботу з чищення килимів, штор та інших предметів, які легко вбирають вологу.
- 5. Після завершення процесу нагрівання виберіть необхідну насадку і встановіть її на прилад.
- 6. Встановіть повзунок блокування від дітей в положення «УВІМКНЕНО» (потягніть його назад та потримайте), а потім натисніть на клавішу подачі пари. Коли пара почне виходити з насадки, спочатку відпустіть повзунок блокування від дітей, а потім відпустіть клавішу подачі пари, і прилад почне працювати автоматично. Якщо Ви хочете зупинити подачу пари, просто переведіть повзунок блокування від дітей в початкове положення.

Примітка: клавішу подачі пари можна натиснути лише тоді, коли повзунок блокування від дітей знаходиться в зворотньому положенні «УВІМКНЕНО».

Увага! Якщо резервуар для води спорожниться під час роботи, то пара не буде виходити при натисканні на клавішу подачі пари. Долити воду в резервуар можна наступним чином:

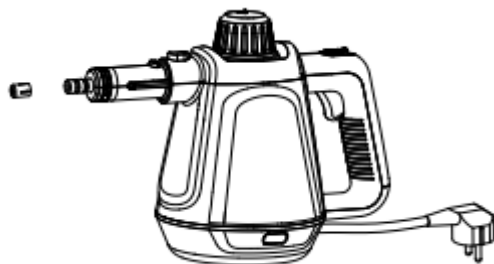
- ❶ Витягніть штепсельну вилку з розетки.
- ❷ Натискайте на клавішу подачі пари до тих пір, поки пара не перестане виходити.
- ❸ Зачекайте охолодження приладу принаймні 15-20 хвилин.
- ❹ Повільно відкрутіть запобіжний клапан і зачекайте кілька секунд.
- ❺ Повільно долийте воду в резервуар для води.
- ❻ Закрутіть запобіжний клапан.

7. Після використання приладу вимкніть живлення, випустіть залишки пари натисканням на клавішу подачі пари декілька разів і зачекайте, поки прилад повністю охолоне.

Примітка: пароочисник має захист від перегрівання. Він автоматично вимкнеться, якщо в процесі роботи прилад перегріється (наприклад, коли резервуар для води спорожніє).

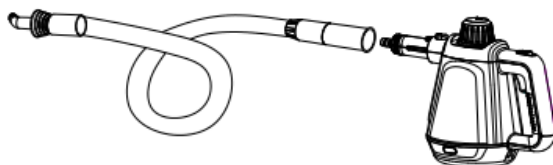
ВИКОРИСТАННЯ АКСЕСУАРІВ

Примітка: перед додаванням кожного аксесуара до пристрою спочатку зніміть захисний ковпачок.



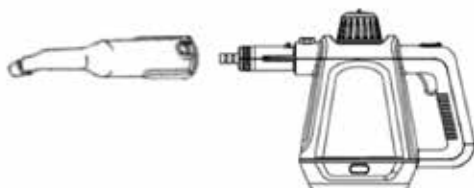
1. Подовжувальний шланг

Якщо пароочисником незручно дістатися до зони прибирання, його можна використовувати з подовжувальним шлангом. Під'єднайте кінець шланга до виходу пари, доки не почуєте клацання.



2. Велика кутова насадка

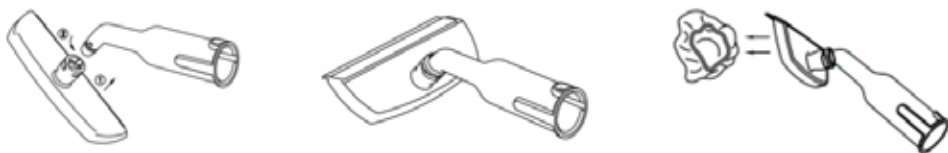
Ця насадка призначена для глибокого очищення, наприклад, кутів, перехресть чи інших місць. Щільно натисніть на насадку до клацання для встановлення її на пароочисник.



3. Щітка для чищення плоских поверхонь

Вставте велику кутову насадку у виїмку щітки для чищення плоских поверхонь і поверніть її за годинниковою стрілкою до клацання. Після використання зніміть щітку для чищення плоских поверхонь, повернувши її проти годинникової стрілки.

Для прибирання столів, стільців, книжкових шаф або прасування одягу можна натягнути на щітку для чищення плоских поверхонь тканинну насадку для прибирання.



4. Щітки з нейлоновими та стальними щетинками

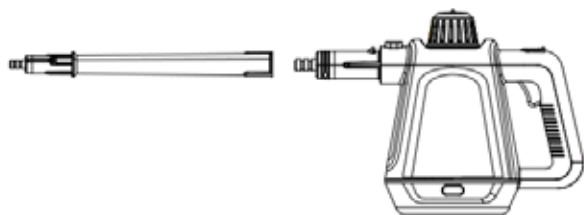
Ви можете усунути стійкий бруд із жалюзі, радіаторів тощо, використовуючи круглу щітку з нержавіючої сталі. Нейлонова щітка підходить для стійких плям на менш чутливих матеріалах, таких як нержавіюча сталь.

Вставте велику кутову насадку у виїмку відповідної щітки і поверніть її за годинниковою стрілкою до клацання. Після використання вийміть круглу щітку, повернувши її проти годинникової стрілки.



5. Подовжувальна трубка

Якщо пароочисником незручно дістатися до зони прибирання або він використовується для миття підлоги чи стін, його можна використовувати з подовжувальною трубкою. Під'єднайте кінець подовжувальної трубки до виходу пари, доки не почуєте звук клацання. Ви можете поєднати декілька подовжувальних трубок одна до одної для досягнення необхідної довжини.



6. Щітка для підлоги

Щітка для підлоги ідеально підходить для прибирання підлоги або стін. Перед прибиранням рекомендується підмести або пропилососити підлогу.

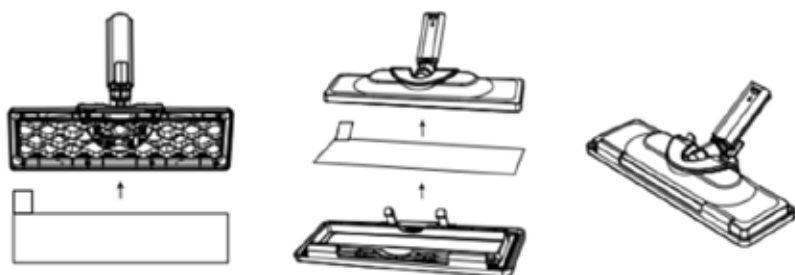
Для початку приєднайте щітку для підлоги до відповідної насадки для з'єднання.



З'єднайте насадку для з'єднання з встановленою щіткою для підлоги з кінцем подовжувальної трубки. Переконайтеся, що усі насадки належним чином зафіксовані.

На насадці для підлоги є липучки велкро. Покладіть рушник для щітки для підлоги на щітку та злегка притисніть його, після чого пароочисник можна використовувати для очищення стін, підлоги, кахлю тощо. Для чистки килимів додатково встановіть планер для килимів поверх рушника для щітки для підлоги.

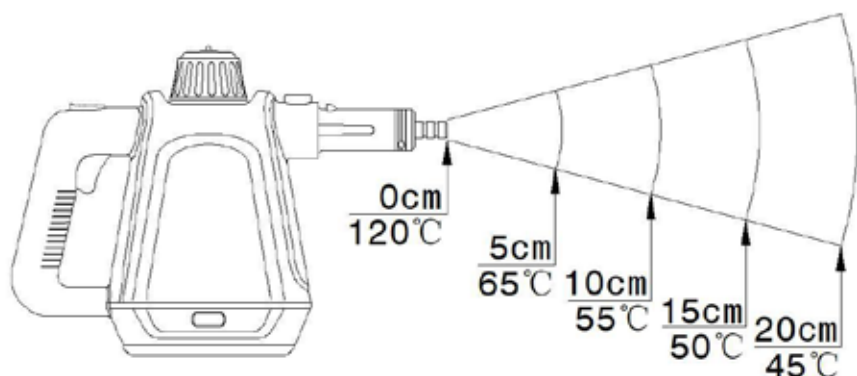
Щоб зняти рушник для щітки для підлоги, спершу зніміть з щітки планер для килимів (якщо його встановлено), а потім потягніть за тканинний ярличок на рушнику для щітки для підлоги, щоб зняти його.



ТЕМПЕРАТУРА ПАРИ

Нижче наведені орієнтовні показники температури пари на різному віддаленні від отвору подачі пари. Ці дані наведені для ознайомлення та вибору методу роботи з пароочисником для досягнення кращої ефективності очищення.

Наведені дані виміряні в лабораторних умовах, на практиці можливе невелике відхилення від цих показників.



ДОГЛЯД ТА ЧИЩЕННЯ

- Перед очищенням витягніть штепсельну вилку з розетки.
- Дайте пароочиснику повністю охолонути.
- Протріть пароочисник та аксесуари вологою тканиною. Потім дайте всім елементам повністю висохнути.
- Не використовуйте абразивні чи хімічно активні засоби або шкребки для чищення.
- Ніколи не занурюйте прилад та кабель і вилку живлення у воду чи будь-яку іншу рідину під час чищення.
- Перед зберіганням приладу переконайтеся, що всі елементи пароочисника повністю сухі.
- Зберігайте пароочисник у сухому, чистому, захищеному від пилу та недоступному для дітей місці.

ВИРІШЕННЯ ПРОБЛЕМ

Проблема	Можлива причина	Рішення
Відсутня пара з отвору подачі пари.	Штепсельна вилка вставлена в розетку не щільно.	Перевірте кабель та вилку живлення та правильно вставте штепсельну вилку в розетку.
	У резервуарі немає води.	Налийте воду у резервуар для води.
	Не вдається натиснути на клавішу подачі пари.	Переведіть повзунок блокування від дітей в робоче положення.
	Інша проблема.	Зверніться в авторизований сервісний центр.
Світловий індикатор завжди світиться лише зеленим світлом.	Несправність індикатора або технічна поломка.	Зверніться в авторизований сервісний центр.
Світловий індикатор завжди світиться лише червоним світлом.	Несправність індикатора або несправність термостата.	Зверніться в авторизований сервісний центр.
Миготіння червоного індикатора.	Відсутність води в резервуарі або її протічка.	Налийте воду у резервуар для води. Якщо це не вирішує проблему - зверніться в авторизований сервісний центр.
З насадки тече вода.	При першому використанні або після тривалого періоду невикористання існує ймовірність того, що разом з парою з отвору подачі пари можуть виходити краплі води.	Це нормальне явище і воно швидко зникне. Якщо краплі води виходять разом з парою протягом тривалого часу і це впливає на нормальне використання - зверніться в авторизований сервісний центр.
Пара виходить з-під кріплення насадки.	Інші ситуації.	Зверніться в авторизований сервісний центр.
Пара виходить з-під запобіжного клапана.		
Після випуску пари запобіжний клапан не відкривається.		

УТИЛІЗАЦІЯ

Упаковка повністю виготовлена з матеріалів, придатних для вторинної переробки, які ви можете утилізувати на місцевих переробних підприємствах.

Зверніть увагу на маркування пакувальних матеріалів для роздільного збирання відходів, які позначені аббревіатурами (a) та цифрами (b) з наступним значенням: 1-7: пластик / 20-22: папір і ДВП / 80-98: композитні матеріали.



Утилізуйте пакувальні матеріали екологічно. Упаковка повністю виготовлена з матеріалів, придатних для вторинної переробки, які слід утилізувати на місцевих переробних підприємствах.



Щоб допомогти захистити навколишнє середовище, будь ласка, утилізуйте виріб належним чином після закінчення терміну його експлуатації, а не разом з побутовими відходами.



Інформацію про пункти збору та години їх роботи можна отримати у місцевих органах влади.



Зверніться до місцевого органу з утилізації відходів для отримання більш детальної інформації про те, як утилізувати прилад після закінчення його експлуатації.

Виробник залишає за собою право вносити зміни в технічні характеристики і дизайн виробів, що не погіршують експлуатаційні якості.

У разі будь-яких помилок друку або неправильного тлумачення змісту цього посібника виробник залишає за собою право остаточного трактування. Оновлення продукту або даних може бути додано до нової версії посібника без додаткового повідомлення. У разі будь-якої зміни зовнішнього вигляду виробу або його кольору пріоритет має фактичний предмет, що знаходиться в упаковці.

Для отримання додаткової інформації відвідайте
<https://ardesto.com/>

Сервісне обслуговування та гарантія:
<https://ardesto.com/servis-ta-garantiya/>



Dear Customer:

- Thank you for choosing our products. For correct usage, please read this manual carefully and keep it in an easy-to-access place for future reference.
- This user manual contains important information on setup and handling.
- This particularly applies to the safety instructions. Failure to do so may result in personal injury or damage to the steam cleaner.
- Due to product improvements, the products you received may not be exactly the same as the images in the manual.
- If you transfer or give this product to other persons, please be sure to attach this manual.

PROPER USE

The steam cleaner is only designed for removing dirt with water vapor. It is suitable for cleaning the following areas: smooth surfaces (e.g. work areas, tiles, glazed tiles, windows or mirrors), hard-to-reach areas (e.g. corners, grouting, blinds, toilets, fittings) and textiles (e.g. curtains, cushions, articles of clothing and car seats).

Please be informed that:

- The steam cleaner is only intended for private use and is not suitable for commercial purposes.
- The steam cleaner is not intended for outdoor use.
- Never use the product with liquids other than water.
- Only use the steam cleaner as described in this user manual. Any other use is deemed improper and may result in damage to property or even personal injury. And the manufacturer or vendor accepts no liability for damage caused by improper or incorrect use.
- The steam cleaner and its attachments are not a children's toy.

IMPORTANT SAFEGUARDS



WARNING! RISK OF ELECTRIC SHOCK!

- A faulty electrical installation, excessive line voltage, or incorrect operation may result in an electric shock.
- Connect the steam cleaner to the mains supply only if the voltage of the socket corresponds to the data on the rating label.
- Connect the steam cleaner to an easily accessible socket only so that you can quickly disconnect the steam cleaner from the mains supply in the event of a fault.
- Do not use the steam cleaner with a damaged power

cord or plug, or after it has malfunctioned, been dropped or otherwise damaged, and/or if the steam cleaner is leaking. To avoid danger, contact your nearest authorized service center for inspection, repair, or electrical or mechanical adjustment. Only qualified personnel should replace the power cord.

- Do not open the housing of device. Instead, have a qualified professional carry out the repairs. Contact an authorized service center for this. Liability and warranty claims are waived in the event of repairs performed by the user, improper connection or incorrect operation.
- Do not operate the steam cleaner with an external timer or separate remote-control system.
- Do not immerse the steam cleaner, the mains cord or mains plug in water or other liquids.
- Never touch the power cord or power plug with wet hands.
- Never pull the power plug out of the socket by the power cord; instead, always do so by taking hold of the power plug.
- Never use the power cord to carry the device.
- Keep the steam cleaner, mains plug and mains cord away from open flames and hot surfaces.
- Lay the power cord so that it does not pose a tripping hazard.
- Do not kink the mains cord and do not lay it over sharp edges.
- Only use the steam cleaner indoors. Never operate it in wet rooms or in the rain.
- Do not under any circumstances store the steam cleaner in such a way that it could fall into a bathtub or other container with water or any liquid.
- Never reach to retrieve the steam cleaner if it has fallen in water or any liquid. In this case, immediately pull the mains plug out of the socket.

- Do not insert foreign objects into the steam cleaner under any circumstances and make sure that other family members do not do this.
- Never leave the steam cleaner unsupervised! Always pull the power plug out of the socket after use or if you interrupt work. The device will heat up and build up steam pressure as long as the power plug is connected to the socket!
- Never point the steam directly at electric devices or furnishings containing electric parts such as the inside of ovens and never point the steam cleaner at objects that are sensitive to moisture.
- Use the steam cleaner with dry hands only.

**WARNING! HOT STEAM!****CAUTION! HOT SURFACES!**

- Never install the protective cap to the steam supply handle while steam is still coming out of its nozzle!
- Do not use the device with an open water tank!
- Do not remove the lid of the water tank with the built-in pressure valve while the device is operating and for 20 minutes after it has stopped working. This also applies if the water in the tank runs out while the device is operating - do not open the lid of the water tank and do not add water to the tank until the appliance has cooled down completely (at least 20 minutes).
- Do not touch the hot parts of the steam cleaner with bare hands during operation. Clearly advise other users of the risks!
- Keep in mind that hot steam is also able to escape from the steam cleaner after you have turned it off.
- Let the accessories used cool off first before you remove them.
- Keep the steam cleaner away from children if it is

heating up or is cooling down.

- Wear gloves, protective goggles and respiratory protection when attempting to remove substances that are harmful to health.
- Do not point the steam jet at other persons or animals. Hot steam can cause serious injury!
- Do not point the steam at the same place for more than 5 seconds.
- First check an inconspicuous area as to whether the material you intend to clean is suitable for cleaning with the steam cleaner e.g.:
 - Steam could cause lacquered wood or leather to fade.
 - Unprotected wood could swell up.
 - The steam could remove protective layers of wax.
 - Plastics could tint if exposed to steam.
 - Soft plastics could deform if exposed to steam.
 - Cold glass or mirror surfaces could burst if exposed to hot steam.
- If you would like to clean windows, you must first warm them up, e.g. by applying steam to a larger area at a greater distance and then from a closer distance.
- Do not use the device for window cleaning if the ambient temperature is below 5 °C.
- Please be careful that acrylic, velvet and satin are sensitive to hot steam.
- Ensure that the power cord does not come into contact with hot parts.
- Never expose the steam cleaner to high temperatures (heaters, stoves, etc.) or to effects of the weather (rain, mist, etc.).
- Never fill the steam cleaner with liquids other than water.
- Never immerse the steam cleaner in water to clean it and do not use a steam cleaner to clean itself. Otherwise, the steam cleaner could be damaged.

- Do not in any case place the steam cleaner or the individual parts in the dishwasher. It would be destroyed.
- Do not operate the steam cleaner with an empty water tank. Once the water tank has been used up, pull the power plug out of socket to avoid overheating.
- Fill the water tank only with clean water. Untreated water can damage the steam cleaner and cause it to malfunction. It is recommended to use purified, filtered water.
- The device can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the device in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children.
- Close supervision is required when the device is used near children. Supervise children so that they do not play with the device. Do not leave the packaging materials of the device in a place accessible to children.



CAUTION! The plastic bags used to wrap this device or the packaging may be dangerous. To avoid risk of suffocation, keep these bags out of reach of babies and children. These bags are not a toy.

Діти не повинні виконувати чищення та технічне обслуговування пристрою без нагляду дорослих.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Power: 1200 W

Voltage: 220-240 V~; 50/60 Hz

Maximal steam pressure: 3,5 bar

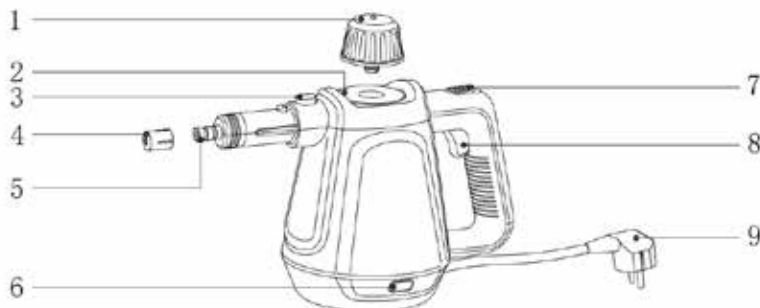
Maximal steam temperature: 135 °C

Water tank capacity: 400 ml

IN THE SET

Steam Cleaner		Instruction Manual	
Funnel		Measuring cup	
Cloth cleaning attachment		Flat surfaces cleaning brush	
Big corner nozzle		Extension hose	
Nylon brush		Stainless steel brush	
Floor brush		Floor brush connector	
Carpet glider		Floor brush towel	
Extension tube (3 pcs.)			

PRODUCT DESCRIPTION



1	Safety valve	Maintain pressure balance, lock steam inside and ensure no steam escape.
2	Filling hole	For filling water to the water tank.
3	Attachment lock	Use for fastening various accessories connection, press it to remove the accessories.
4	Protective cap	Protect the steam outlet sealers during storage.
5	Steam outlet	For steam output.
6	Light indicator	Red color of the indicator means heating, green color of the indicator means reaching the working pressure and ready for use.
7	Child lock slider	Control steam trigger.
8	Steam trigger	Control steam after pressing in the working state.
9	Power plug	To provide power to the device.

INSTRUCTIONS FOR USE

1. Unpack the package, check whether all the accessories are there and make sure that the product and accessories are not damaged.
2. Before use, please read the user manual carefully. The steam cleaner is only for private use (not suitable for commercial purposes), and for indoor use only (not for outdoor use).
3. Put the steam cleaner on a flat level surface and open the safety valve by twisting it counterclockwise. Then use the funnel and measuring cup to fill the water, and then reinstall the safety valve and tighten it in its position.



Important notes:

- Maximum tank capacity is 400ml, but it is suggested you to fill the water tank with 300-350 ml of water to get the dry steam. If more than 350 ml water is used, there may be some water in the steam at the first 2 minutes.
- Do not fill the water tank with less than 150 ml of water.
- Please use clean water (small solid particles may block the steam pipe and cause a malfunction).
- Please do not pour any chemicals such as alcohol, cleaning agents into the steam cleaner (some chemical solvents can easily cause a device failure and even endanger the user's personal safety in serious cases).
- If the tap water in your area is very hard, it is recommended that you mix the tap water with distilled water (or use distilled or filtered water altogether). Otherwise, impurities in the water can harden (calcification process) and clog the steam tube or nozzle.

4. Connect the device to the mains supply. The indicator will light up in red, indicating that the steam cleaner is in the process of heating the water and raising the pressure to operating parameters. Wait for about 3 minutes until the indicator color changes to green, which means that the heating process is complete and it is ready to work.

Attention:

- Use the steam cleaner only when the indicator light is green.
 - The steam released from the first use may contain some water droplets, so please avoid using it to clean carpets, curtains and other items that easily absorb water.
5. After heating process is finished, select the accessory you need and install it on the device.
 6. Turn the child lock slider to "ON" position (move backwards and hold), then press the steam trigger. When the steam is releasing, take your hands off the child lock first, then release the steam trigger and the device will work automatically. If you want to stop the steam, just press the child lock to its original place.

Note: the steam trigger can only be pressed when the child lock slider is in the backwards «ON» position.

Caution! If the water tank becomes empty during operation, steam will not be released when the steam trigger is pressed. The water must be refilled as follows:

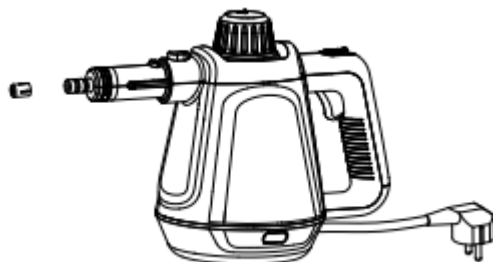
- ① Pull the power plug out of the socket.
- ② Push the steam trigger until no more steam is escaping.
- ③ Wait for cooling at least 15-20 minutes.
- ④ Slowly unscrew the safety valve and wait a few seconds.
- ⑤ Slowly refill the water.
- ⑥ Close the safety valve again.

7. After usage, please turn the power off, release all the residual steam some times and wait for the device cooling down.

Note: the steam cleaner has an overheat protection. It will automatically switch off in the cause of overheating (e.g. when the water tank is empty).

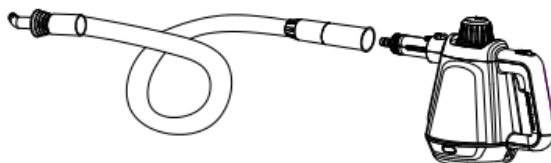
ACCESSORIES USAGE

Note: before adding each accessory to the device, please take off the protective cap.



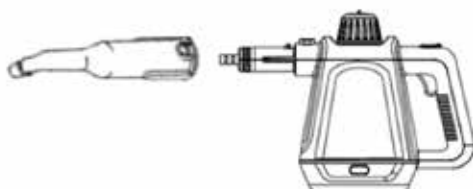
1. Extension hose

If it is hard to reach the cleaning area with steam cleaner, it can be used with an extension hose. Connect the end of the hose to the steam outlet until it clicks.



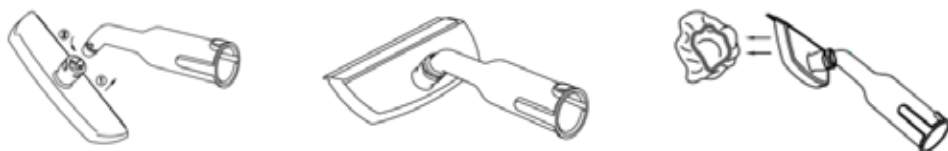
2. Big corner nozzle

This nozzle is designed for deep cleaning, such as corners, intersections or rooms. Just tightly on the nozzle to install it on a steam cleaner.



3. Flat surfaces cleaning brush

Insert the big corner nozzle into the recess of the flat surfaces cleaning brush and turn it clockwise until it clicks. After use, remove the flat surfaces cleaning brush by turning it counterclockwise. For cleaning tables, chairs, bookcases or ironing clothes, you can pull a cloth cleaning attachment on the brush for cleaning flat surfaces.



4. Nylon and stainless-steel brushes

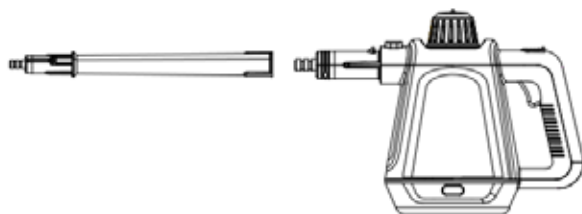
You can eliminate stubborn dirt from blinds, radiators, etc. using the round stainless-steel brush. The nylon brush is suitable for heavier stains on less sensitive materials such as stainless steel.

Insert the big corner nozzle into the recess of the corresponding brush and turn it clockwise until it clicks. After use, remove the round brush by turning it counter-clockwise.



5. Extension tube

If the steam cleaner is inconvenient to reach the cleaning area or is used for cleaning floors or walls, it can be used with an extension tube. Connect the end of the extension tube to the steam outlet until it clicks. You can connect several extension tubes to each other to achieve the required length.



6. Floor brush

The floor brush is ideal for cleaning washable walls and floors. It is recommended to sweep or vacuum floors before mopping.

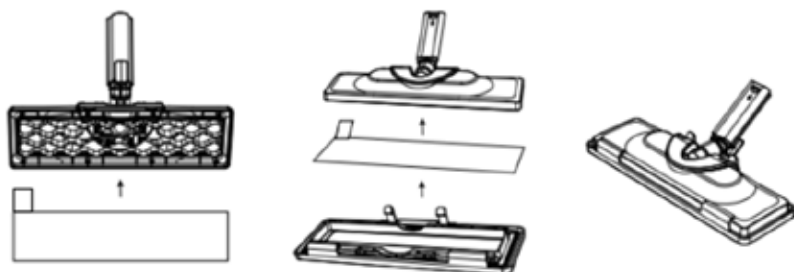
First of all, attach the floor brush to the floor brush connector.



Connect the floor brush connector with attached floor brush to the end of the extension tube. Make sure that all nozzles fit properly in their positions.

There are Velcro fasteners on the floor brush. Place the floor brush towel on the floor brush and press it lightly, then the steam cleaner can be used to clean walls, floors, tiles, etc. For carpet cleaning, additionally install a carpet glider on top of a floor brush towel.

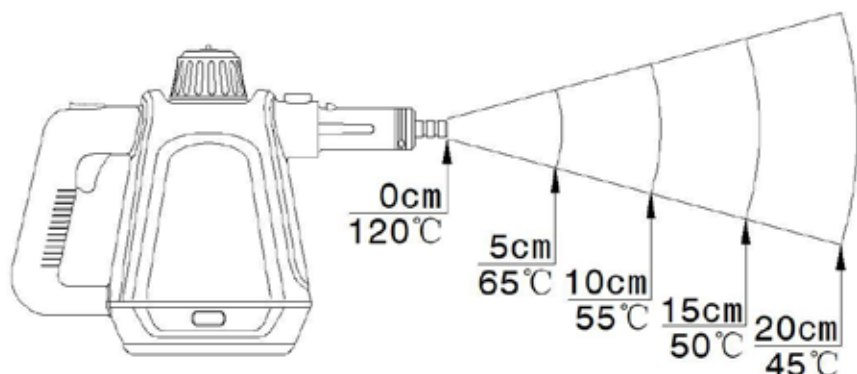
To remove the floor brush towel, first remove the carpet glider from the brush (if installed), then pull the fabric tab on the floor brush towel to remove it.



STEAM TEMPERATURE

Below are approximate indicators of steam temperature at different distances from the steam outlet. These data are provided for familiarization and selection of the method of operation of the steam cleaner to achieve better cleaning efficiency.

The given data were measured in laboratory conditions, in practice a small deviation from these indicators is possible.



CARE AND CLEANING

- Before cleaning, pull the power plug out of the socket.
- Let the steam cleaner cool off completely.
- Wipe the steam cleaner and the accessories off with a damp cloth. Then let all parts dry completely.
- Do not use abrasive or chemically active cleaning agents or scrapers.
- Never immerse the device and its power cable and power plug in water or any other liquid when cleaning.
- Before storing the device, make sure that all elements of the steam cleaner are completely dry.
- Store the steam cleaner in a dry, clean, dust-proof place and out of the reach of children.

TROUBLESHOOTING

Situation	Possible reason	Decision
There is no steam from the steam outlet.	The plug is not inserted tightly into the power socket.	Check the cable and power plug and insert the plug correctly into the power socket.
	There is no water in the tank.	Pour water into the water tank.
	Unable to press the steam button.	Move the child lock slider to the working position.
	Another problem.	Contact an authorized service center.
The indicator light always glows green only.	Indicator failure or technical breakdown.	Contact an authorized service center.
The indicator light always glows only red.	Indicator failure or malfunction of the thermostat.	Contact an authorized service center.
The red indicator is blinking.	Lack of water in the tank or its leakage.	Pour water into the water tank. If this does not solve the problem, contact an authorized service center.
Water flows from the nozzle.	When using for the first time or when using after a long period of time, there is a possibility that drops of water may come out of the steam outlet along with the steam.	This is a normal phenomenon and it will disappear quickly. If water drops come out together with steam for a long time and this affects normal use, contact an authorized service center.
Steam comes out from under the attachment of the nozzle.	Other situations.	Contact an authorized service center.
Steam comes out from under the safety valve.		
After releasing the steam, the safety valve still does not open.		

DISPOSAL

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning:

1–7: plastics / 20–22: paper and fiberboard / 80–98: composite materials.



Dispose of the packaging materials environmentally. The packaging is made entirely of recyclable materials which should be disposed of at local recycling facilities.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste.

Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.

The manufacturer reserves the right to make changes in the technical characteristics and design of the products that do not impair the operational qualities without a preliminary notification.

In case of any printing errors or misunderstandings in the content of this manual, the producer reserves the right of final interpretation. Product upgrades or data updates may be included in the new version of the manual without further notice. In case of any change to the product or its appearance color, the actual item inside the package shall prevail.

For more information please visit

<https://ardesto.com/>

Service and warranty:

<https://ardesto.com/en/service-and-warranty/>



ARDESTO™